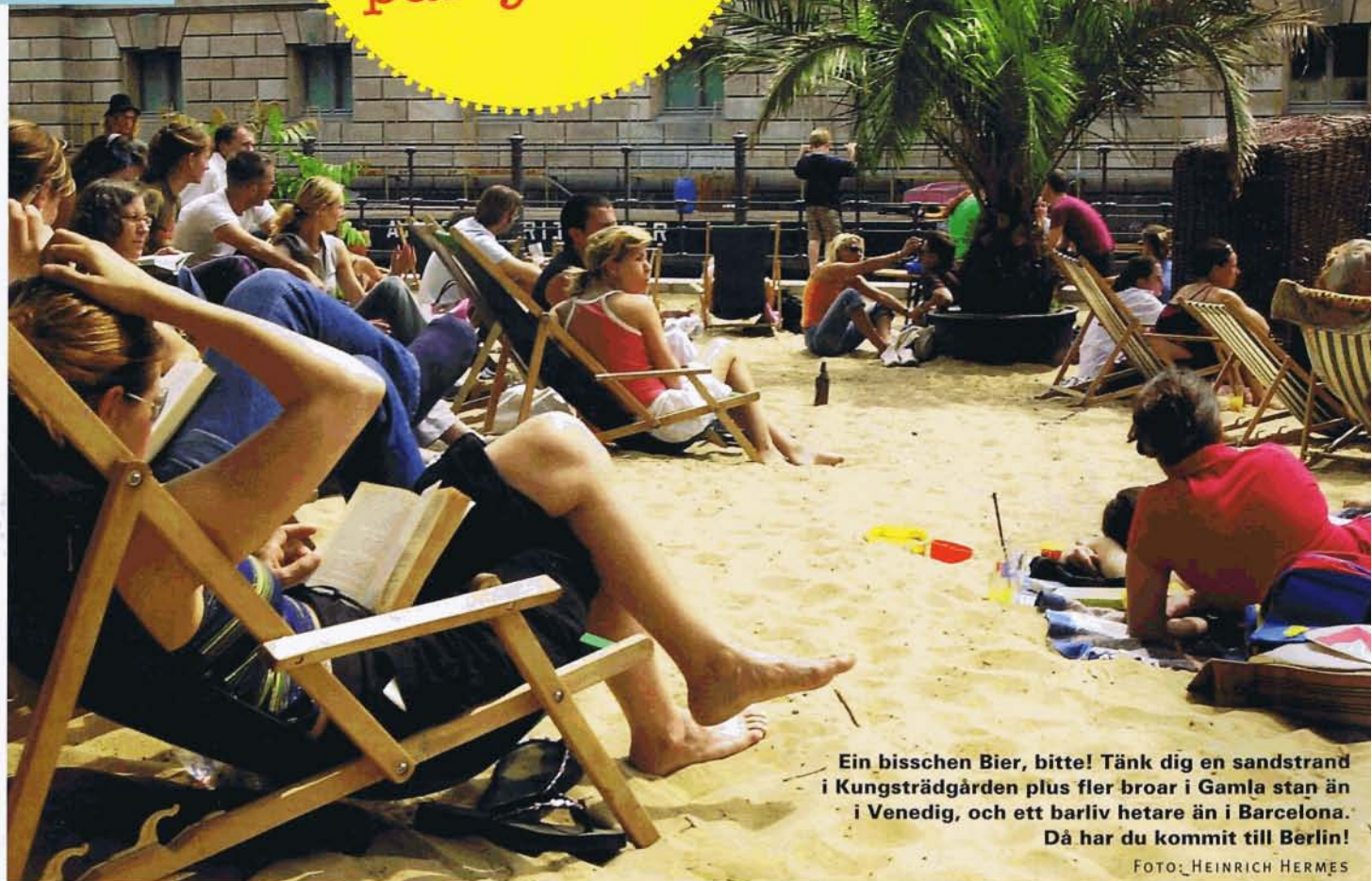


Berlin
=billig
partystad!



Ein bisschen Bier, bitte! Tänk dig en sandstrand i Kungsträdgården plus fler broar i Gamla stan än i Venedig, och ett barliv hetare än i Barcelona. Då har du kommit till Berlin!

FOTO: HEINRICH HERMES

Playa del Berlin

Ta en kall öl i strandbaren och gå sedan rakt ut i storstadspulsen och ha röjparty hela natten (eller bara mys på krogen). Berlin är mer galet än någonsin. Här är guiden till de roligaste och bästa ställena i VM-staden.

- Visste du att Berlin...
 - ... är nio gånger större än Paris till ytan.
 - ... har fler broar än Venedig.
 - ... har 10 000 restauranger.
 - ... partylivet är vildare än i Barcelona.

Berlin kan lätt kännas anonym och stel. Här saknas ett tydligt centrum och det kan lätt bli trist om du inte vet vart du ska gå. Risken är dessutom stor att du inte känner igen dig om det gått några år se-

dan sist. Byggboomen är enorm. De nya skapelserna är spejsade och allt förändras hela tiden.

Berlin är en otysk stad som kännetecknas av det konstnärliga, udda, individuella och gränslösa. Framförallt i de östra stadsdelarna. Det är ingen slump att modskaparna sneglar på gatumotet. Här föds trenderna! Och utelivet är vilt och crazy. Ställen stänger inte förrän den sista vill gå hem.

Hitta rätt stadsdel



Hett! **Prenzlauer Berg** är trendigt och bohemiskt med små designerbutiker, barer och restauranger. För shopping kolla in Kastanienallee, Oderbergerstrasse och gatorna runt t-banan Eberswalder Str. Här går en typisk bar i retro stil, är inrökt och avslappnad med ett hop-plock av udda gamla möbler. En bra utgångspunkt för en barrunda är Kollowitzplatz, Wasserturm, runt Zionskirche Platz och runt Lychener Strasse, Schliemannstrasse och Dunckerstrasse.

Nyrikt! **Mitte** utvecklas alltmer till ett centrum och är ett strategiskt bra val för hotell. Stora businessgatan Friedrichstrasse dör på kvällen. Men söker du de genuina kvarteren? Kolla då krogar, affärer, barer och hotell runt Oranienburger Strasse, Hackescher Markt, Alte och Neue Schönhauser Strasse.

Tips! Missa inte **Hugo Boss** superhäftiga imagebutik på Rosenthaler Str 49 – en riktig turistattraktion!

Passé!

Charlottenburg och området runt Kurfürstendamm har svalnat men visst finns här restauranger och hotell. Här finns också shoppingstråken Kudamm och Kantstrasse med varuhuset KaDeWe och prestigeaffärer som Cartier, Max Mara mfl men också kedjor som H&M och Zara. Kolla runt Savignyplatz för barer och restauranger.

Gaycoolt!

Schöneberg är gayområdet nr 1 ända sedan 20-talet. Gayställen längs Motzstrasse, Fuggerstrasse och Maassenstrasse. Krogarna runt Witerfeldtplatz och Goltzstrasse riktar sig till en bredare målgrupp.

Comeback!

Kreuzberg var förut västberlinarnas alternativa stadsdel. Gäller delvis än även om många flyttade till Prenzlauer Berg. Nu är stadsdelen på g igen. Kolla in Mehringdamm och Bergmannstrasse för second hand, streetwear och multilabels. Oranienstrasse och kvarteret kring Wiener Strasse och Schlesische Tor gäller för nattliv.

Friedrichshain Nöjeslivet här lockar framförallt de runt 20 och studenter. Här roar du dig runt Boxhagenerplatz och Simon Dache Strasse.

Ungt!

Sommar-oastips!

Café am Engelbecken, Mitte. Frukost, lunch eller middag i en gömd oas vid vattnet. Så avslappnat att du inte tror att du befinner dig i en storstad.

Gourmetmat bortom turiststråken.

● **H.H. MÜLLER**
Paul-Lincke-Ufer 20
Tel 61 07 67 60

När du vill komma bort från turistfällorna.

● **ZOE**
Rochstr 1, Mitte. Tel 24 04 56 35.
Träffpunkt för den hipa crowden, dj's mfl. Medelhavsinspirerat mixat med asiatiskt.

● **SCHNEEWEISS**
Simplonstr 16, Friedrichshain
Tel 29 04 97 04

Het nykomling för innefolket.
● **SASAYA**
Lychener Str 50, Prenzlauer Berg
Tel 44 71 77 21

Populärt japanskt trendställe.

● **ABENDMAHL**
Muskauer Str 9, Kreuzberg
Tel 612 51 70
Kitsch och plysch på vegetarisk topprestaurang.

● **MÄDCHEN ITALIENER**
Alte Schönhauser 4, Mitte
Tel 40 04 17 87
Himmelsk hemlagad pasta.

Middag under 100 kr

● **OSCAR**
Brandenburgische Str 22,
Wilmsdorf
Tel 50 59 63 66
Kreativt kök. Tre-rätters-menyer
under 10 euro är ett fynd!

● **RASTSTÄTTE GNADENBROT**
Martin-Lutherstr 202, Schöneberg
Tel 21 96 17 86
Rätter som gulasch, gratänger,
soppor mm ca 40 kr.

● **W-IMBISS**
Granne till baren 103
Bra allroundställe, supergoda
naanpizzor, läckra fusionsrätter på
typiskt kvartershak.
● **DUE FORNI**
Schönhauser Allee 12, Prenzlauer
Berg
Berlins bästa pizzor. Billigt!

Heta barnätter

Här hängs inte i några barer. Berlinarna vill sitta, så många restauranger övergår till barstuck senare på kvällen. Och de dricker Prosecco (mousserande vin) och Becks (öl).

Cocktail på stranden

Sommarens populäraste vattenhål är strandbarerna. De är ca 15, ligger vid vattnet med fin vitkornig sand eller brygga.



Bar med övernattnings? Javisst, det har Sanatorium 23.

● **STRANDBAR MITTE**
Monbijou Str 3
Var först men anses idag som er turistfälla.

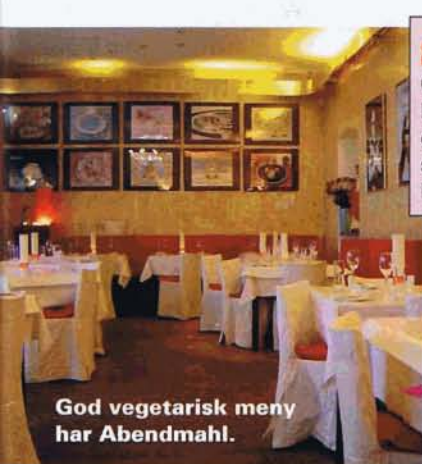
● **OSTSTRAND**
Eastside Gallery.
● **BADESCHIFF ARENA**
Eichen Str 4, Treptow

En av Berlins coolaste träffpunkter. Här finns pool för bad på där hängmattor för chillout, beachsandstrand och en brygga som förvandlas till loungeklubb.

● **KIKI BLOFELD**
Köpnicker Str 49, Kreuzberg
Förra sommarens hit, med kristallkronor i träden och soffor gjorda av gräs.

Retro

● **MARIETTA**
Stargarder Str 13, Prenzlauer Berg
En bar i 60-70-tals stil, med hopplockade möbler.



God vegetarisk meny har Abendmahl.

Här äter du bäst

Lyxmiddag över 200 kr

● **KULA KARMA**
Rosenthaler Str 36, Mitte
Tel 27 58 20 35
Kostymnissar och partyfolk möts på Berlins svar på Paris Buddha Bar.
● **BORCHARDT**
Französische Str. 47 Mitte
Tel 81 88 62 50
Synas och ses bland prominenta gäster gäller på detta ställe.

Mellandyr middag 100-200 kr

● **HORVATH**
Paul-Lincke-Ufer 44a, Kreuzberg.
Tel 61 28 99 92

● WEINEREI

Fehrbelliner Str/Veteranenstrasse
Här du betalar vad du vill.

● MÖBEL-OLFE

Dresdener Str
Kreuzbergs roligaste trashbar.
Gamla flipperautomater, tapet-
rester på väggarna. Här festar
gays med spanska turister.

Hela natten

● ZU MIR ODER ZU DIR,

Lychener Str 15 Prenzlauer Berg
Vilt och party till morgonen.

● WOHNZIMMER

Lettestr 6, Prenzlauer Berg
Klassiker för dig som vill kolla
inneställen på nattkröken.

● SANATORIUM 23,

Frankfurter Alle 23, Friedrichshain

Biergarten

● PRATER

Kastanienallee 7-9, Prenzlauer
Berg

En av Berlins äldsta ölhallar med
stor och populär trädgård.

Synas

● 103

Kastanienallee 49, Mitte
Trångt och populärt. Bohemchikt.

Designat

● ROSA,

Spreewaldplatz 2, Kreuzberg.

Superstajlat. Allt är runt och man
sitter på saccosäckar.

● KÜNSTLICHE BEATMUNG,

Simon-Dach Str 20, Friedrichshain
Bibelinspiration! Jona i valens
buk? Som att sitta inuti ett skelett.

Trendigt

● GREENWICH

Gipsstr. 5, Mitte
Vadderade väggar med akvarium.

● REINGOLD

Novalisstr 11, Mitte,
stilfull cocktailbar.

Hög mysfaktor

● PUNTILA & MATTI,

Oderberger Str 22
Bra för brunch!

4 heta klubbar

● BERGHAIN/ PANORMABAR

Wriezener Bahnhof,
Friedrichshain
Tors-lörd, från 24.00.

En av Europas bästa klubbar.
Inrymd i ett gammalt värmeverk
med betong- och glasväggar. 20
meters takhöjd, megastora
dansgolv, världskända dj-
legender som skapat
techno/elektromusi-
ken. Lockar allt från
coola berlinare,
konstnärer till gay
och modeller. Gå hit
om du vill ha kul (dyg-
net runt) och har starka
partynerver.

www.berghain.de

Tips! Kl 2-3 kommer folk,
mest action kl 5-6!

● WEEKEND

Alexanderplatz 5
Tors-lörd 23.00.

På tolfte våningen i "Haus
des Reisens" befinner du
dig på toppen bland det chi-
ca innefolket. Hit kommer pop-
eliten, skådisar – ja de som vill sy-
nas. Inne ställe nummer 1.

www.week-end.berlin.de

● WATERGATE

Falckensteinstr 47a, Kreuzberg
tors-lörd från 23.00.

Chic lounge med lädersoffor.

www.water-gate.de

● BALLHAUS

Auguststr 24, Mitte
onsd-lörd 20.00.

Cha cha cha, swing, schwoof (dis-
ko), tango – kolla in uppklädda
män i lackskor, tjejer i 40-talslook
och den patinerade spegelsalen (i
övre våningen). Gör en nostalgi-
tripp och upplev "Cabarets-miljö".
www.ballhaus.de

10 rum för natten

Designat

● LUX ELEVEN

Rosa Luxemburg Strasse 9-13
www.lux-eleven.com

Vitt, avskalat och centralt (Mitte).

Lyxigt

● THE MANDALA SUITES

Rymliga lägenheter (management
suites), extremt centralt på
Friedrichstrasse med en fantastisk
frukostlounge högst upp. Prisivärt
i businessklass!
www.mandala.de

Bäst:

- Så många udda och roliga ställen.
- Köer saknas.
- Alla går ut olika tider (hela natten). Det är inte ovanligt med en power-
nap först och utgång vid två, tre-tiden.

Sämst:

- Flera sittningar på de populäraste restaurangerna är inte ovanligt.



Busnesstil

● DERAG HOTEL

Bra och centralt läge.
www.deraghoteles.de

● NH BERLIN MITTE

Centralt lägen i Mitte.
www.nh-hotels.com

Ballt

● ARCOTEL VELVET

Ligger i den hipa delen av Mitte.
Kolla in specialpriserna.
www.arcotel.de

Personligt

KÜNSTLERHEIM LUISE

Olika konstnärer har inrett rum-
men på hotellet. Snyggt!
www.kuenstlerheim-luise.de

Romantiskt

● HOTEL HONIGMOND

Centralt i Mitte.
● GARDEN HOTEL
Hotellet har en under-
bar trädgård.
www.honigmond-berlin.de

Billigt

● BERLINAPPART

Fräscha lägenheter i
Mitte och Prenzlauer
Berg. Ett fynd! Från
500 kr för två och 900
kr för fyra.

Världens största
cylindriska
akvarium finns
på Radisson SAS
hotellet

www.berlinappart.de

Sjukt

Sov i fängelsecell, på en vedtrave,
i en likkista mm. Välj på
www.propeller-island.de

Resfakta

Ta sig hit: Lågprisflyg från
Stockholm med Germanwings
och Fly Nordic. Fly Nordic har en
fördel – man använder flygplatsen
Tegel som ligger närmare stan.

Ta sig runt: Tunnelbana och
pendel (U-Bahn/ S-Bahn).

Viktigt! Ha kontanter för taxi,
barer och restauranger.

Bra att veta: Du

äter och roar dig bil-
ligare än i Sverige –
en måltid ca 90-140
kr, en stor stark kos-
tar 27 kr, en flaska
vin 125-180 kr.
Affärerna är stängda
på söndagar men
öppna till 20 på var-
dagar.

Info: Turistbyrån
finns i Europa Center
och i Brandenburg
Tor, www.btm.de
eller www.tyskland-info.com
Nöjestidningarna
Tip, Zitty eller Prinz.

